

Votes nominaux etc. — Suite

- Pesticides, cultivateurs lésés par l'emploi (loi)
 Am. (M. Gleave) rejeté, 5447-8
 Am. (M. Gleave) rejeté, 5448-9
- Postes, service, détérioration par suite de la mauvaise administration du gouvernement, m. (M. Macquarrie) de subsides, rejetée, 8775-6
 Am. (M. Benjamin) rejeté, 8774-5
- Postes, tarifs, etc., modification (loi)
 M. tendant à la 2e l., adoptée, 1991-2
 Am. (M. Macquarrie) rejeté, 1990-1
 M. tendant à la 3e l., adoptée, 2096-7
 Am. (M. S. Knowles) rejeté, 2096
- Preuve au Canada, modification (loi)
 M. tendant à la 3e l., adoptée, 5081-2
 Ajournement du débat, m. (M. S. Knowles) rejetée, 5065-6
- Procédure et organisation (comité), troisième rapport, m. tendant à l'adoption, adoptée, 11620-1
 Am. (M. Baldwin) rejeté, 11619-20
- Clôture, m. (M. D.S. Macdonald) adoptée, 11550-1
- Réserves indiennes "Administration autonome", document du ministère, m. (M. F. Howard) documents, rejetée, 10665
- TéléSAT Canada (loi)
 M. tendant à la 2e l., am. (M. Schreyer) rejeté, 7540
 M. tendant à la 3e l., am. (M. Lewis) rejeté, 10118
- Wahn, M. Ian Grant** (St. Paul's)
Aetna Casualty Company of Canada (loi), 4179-80, 4183, 8490
- Affaires extérieures et Défense nationale (comité), rapports, 915, 2469, 3471, 3627, 7127, 8353, 8929, 9761, 9955, 10635
- Code criminel, limitation des naissances et avortement (loi), 263
- Compagnie des terres du Nord-Ouest du Canada (loi), 10728, 10870
- Excelsior*, Compagnie d'assurance-vie (loi), 7213-4
- Inflation, m., 5873-6
- Nigeria et Biafra, situation, m. (M. Brewin), 2028
- OTAN, Canada, engagements, m. (M. Trudeau), 7884-6
- Propagande haineuse (loi), 263
- Walker, M. James E.** (York-Centre; secrétaire parlementaire du premier ministre)
- Affaires indiennes et Nord canadien (ministère), réorganisation, 5900
- Air Canada, Winnipeg, base d'entretien, communiqué du ministre des Transports, dépôt, 3686
- Alexander de Tunis, feu le comte, drapeaux en berne, q. (M. Dinsdale), 11379
- Auditeur général, vérification des comptes des sociétés de la Couronne, q. (M. Fortin), 2959-60
- Cabinet, réunions, langue de travail et interprétation simultanée, q. (M. McIntosh), 5840
- Capital nationale (Commission), q. (M. Thompson), 458, q. (M. Thompson), 1584
- Coalitions (enquêtes), Conseil économique, étude, q. (M. Gilbert), 8299
- Commission sur le bilinguisme, q. (M. Coates), 979, 1119, 1123
- Commission sur le pilotage, avocats, honoraires, q. (M. McCleave), 1204
- Commission sur le statut de la femme, 1121, q. (M. Fortin), 5844, q. (M. Diefenbaker), 7317-8
- Commissions royales d'enquête, travaux, assignation au Sénat, 1121
- Conférence constitutionnelle de février 1969, journalistes, séances d'information à leur intention, q. (M. Paproski), 7313, q. (M. Paproski), 9155
- Conférence constitutionnelle de juin (1969), ordre du jour, dépôt, 9979
- Conférence des premiers ministres du Commonwealth, q. (M. Mazankowski), 5699
- Conférences fédérales-provinciales, municipalités, participation, q. (M. Yewchuk), 10534, q. (M. Marshall), 11691
- Conseil national de la presse, q. (M. Yewchuk), 9323
- Conseil privé
 Butler, M., Johnson, H.R., Kirkwood, D.H. et Tellier, P., qq. (M. Orlikow), 9984-5
 Crédits, 1116, 1118-24
 Relations publiques, q. (M. Robinson), 8556
 Secrétariat des sciences, q. (M. Orlikow), 9861-2, q. (M. Broadbent), 11155
 Service d'information, q. (M. Robinson), 10300
- Conseil des sciences du Canada, q. (M. MacLean), 859, 6446
- Communications technologiques, étude, q. (M. Orlikow), 8300
- Etudes, q. (M. Broadbent), 11155
- Rapport annuel (3e), q. (M. Orlikow), 11685
- Conseil des sciences sociales, q. (M. Saltsman), 10739
- Constitution, référendum, q. (M. Matte), 5838